

在留期間更新許可申請書
APPLICATION FOR EXTENSION OF PERIOD OF STAY

写真
Photo

To the Director General of 高松 入国管理局長 殿
Regional Immigration Bureau

出入国管理及び難民認定法第21条第2項の規定に基づき、次のとおり在留期間の更新を申請します。
Pursuant to the provisions of Paragraph 2 of Article 21 of the Immigration Control and Refugee Recognition Act,
I hereby apply for extension of period of stay.

1 国籍・地域 Nationality/Region	フィリピン	2 生年月日 Date of birth	1987 年 01 月 06 日 Year Month Day
3 氏名 Name	VICENTE ALOBA BAYON-ON		
4 性別 Sex	男・女 Male / Female	5 出生地 Place of birth	フィリピン
6 配偶者の有無 Marital status	有・無 Married / Single		
7 職業 Occupation	会社員	8 本国における居住地 Home town/city	セブ
9 住居地 Address in Japan	愛媛県新居浜市上原1丁目3-24		
電話番号 Telephone No.	-	携帯電話番号 Cellular phone No.	090-9999-9999
10 旅券 (1) 番号 Passport Number	P0000000A	(2) 有効期限 Date of expiration	2028 年 05 月 05 日 Year Month Day
11 現に有する在留資格 Status of residence	日本人の配偶者等	在留期間 Period of stay	3年
在留期間の満了日 Date of expiration	2018 年 12 月 12 日 Year Month Day		
12 在留カード番号 Residence card number	PN00000000MA		
13 希望する在留期間 Desired length of extension	5年	(審査の結果によって希望の期間とならない場合があります。) (It may not be as desired after examination.)	
14 更新の理由 Reason for extension	この先も引き続き日本において家族と暮らしていくため		
15 犯罪を理由とする処分を受けたことの有無 (日本国外におけるものを含む。) Criminal record (in Japan / overseas)	有 (具体的内容) 別紙参照) ・ 無) / No		
16 在日親族 (父・母・配偶者・子・兄弟姉妹など) 及び同居者 Family in Japan (Father, Mother, Spouse, Son, Daughter, Brother, Sister or others) or co-residents			

続柄	氏名	生年月日	国籍・地域	同居	勤務先・通学先	在留カード番号 特別永住者証明書番号
Relationship	Name	Date of birth	Nationality/Region	Residing with applicant or not	Place of employment/ school	Residence card number Special Permanent Resident Certificate number
妻	三宅朋子	1980年6月2日	日本	はい・いいえ Yes / No	アイ・ジョブ・ネット㈱	-
子	三宅莉杏	2014年1月6日	日本・フィリピン	はい・いいえ Yes / No	グレース幼稚園	-
子	三宅亜蓮	2017年1月6日	日本・フィリピン	はい・いいえ Yes / No	上部のぞみ保育園	-
義父	三宅毅	1948年4月29日	日本	はい・いいえ Yes / No	㈱富士興業	-
父	Basilio Alontaga Bayon-on	1954年11月25日	フィリピン	はい・いいえ Yes / No	無職	PN11111111MA
母	Alberta Aloba Bayon-on	1952年11月15日	フィリピン	はい・いいえ Yes / No	主婦	PN22222222MA

※ 16については、記載欄が不足する場合は別紙に記入して添付すること。なお、「研修」、「技能実習」に係る申請の場合は記載不要です。
Regarding item 16, if there is not enough space in the given columns to write in all of your family in Japan, fill in and attach a separate sheet.
In addition, take note that you are not required to fill in item 16 for applications pertaining to "Trainee" or "Technical Intern Training".

(注) 裏面参照の上、申請に必要な書類を作成して下さい。 Note : Please fill in forms required for application. (See notes on reverse side.)